

Shinn-Flat Protects Property

Le SHINN-FLAT protège votre propriété

Le fait que Shinn-Flat protège la propriété signifie commerce profitable aux vendeurs. Cette année, les propriétaires—et en particulier les cultivateurs—ne peuvent courir de risque avec le tonnerre. Car le bois, la main-d'oeuvre, le grain, les animaux et le roulant ont trop de valeur pour les risquer négligemment à la foudre. C'est une époque splendide pour vendre la Protection Shinn-Flat.

Shinn-Flat

préviennent les pertes par le tonnerre, comme le prouvent les milliers de bâtisses protégées par le Shinn au Canada et aux Etats-Unis. Envoyez-nous une carte postale demandant le livret à la Prof. Day et notre proposition à nos agents.

SHINN MFG. CO. OF CANADA, LIMITED
Prof. W. H. Day, Secrétaire et Gérant général.
Manufacturiers de Paratonnerre Shinn-Flat

124, Woolwich St.,
Guelph, Ont.

"La Sorte qui est garantie".

Lightning Can't Strike
if
Shinn Gets There First



\$3.00 POUR 50c

3 recettes pour faire vous-même le parfum pour attirer le renard, vison et rat musqué, vous vaudront des centaines de piastres. Sont reconnues les meilleures de l'Amérique. N'ont jamais manqué de donner succès. Vrai bargain pour 50 cts.

Adressez:—

ALLEN NOUVEAUTES,

St-Zacharie,:

Beauce.

\$2.00 DE GRAINES DE JARDIN

Hâtives, reconnues les meilleures pour climat froid. Découpez cette annonce, mettez-la dans une enveloppe avec \$1.00 et vous recevrez franco 20 gros paquets: Betteraves, 500 graines; Carottes, 3,000; Choux, 500; Concombes, Navets, etc., etc. Nommez ceux voulus. adressez:—

ALLEN GRAINETIERS,

St-Zacharie,:

Beauce.

La Banque Molsons

Incorporée en 1855.

CAPITAL ET FONDS DE RESERVE
\$9,000,000.

Dépôts par la Poste

Si la distance ou le manque de temps vous empêche de venir à la banque, envoyez votre dépôt par la poste et vous recevrez un reçu par le courrier suivant:

AVIS

Renouvellement d'abonnements et changement d'adresses

Nous serions reconnaissants à ceux qui nous font parvenir leur renouvellement d'abonnement de bien vouloir mettre tout au long leur adresse. Lorsque vous changez

de domicile, veuillez donc, s'il vous plaît, toujours faire accompagner votre nouvelle adresse de l'ancienne.

Aussi en donnant le renouvellement de votre abonnement, mettez exactement le même nom que celui de l'an dernier. Ainsi, lorsque votre journal est envoyé à Joseph, il ne faudra pas, cette année, signer votre envoi de Pierre, autrement, ne sachant si c'est un nouvel abonné ou un ancien, nous serons forcés de charger deux abonnements au lieu d'un.

L'administration.

BANQUE D'HOCHELAGA

CAPITAL PAYÉ.....\$4,000,000
FONDS DE RESERVE.....\$3,700,000

OPERATIONS GENERALES DE BANQUE

CAISSE D'EPARGNE A TOUTES LES SUCCURSALES

Notre service de correspondants étrangers nous permet d'émettre aux meilleurs taux des chèques et mandats payables dans tous les pays.

SUCCURSALES Québec : 132 rue St-Pierre, H. Collette, Gérant.
St-Roch : 60 de la Couronne, W. Robert, Gérant.
Haute-Ville : 382 rue St-Jean, G. Myrand, Gérant.
St-Sauveur : 794 rue St-Valier, J. E. Pouliot, Gérant.
Limoilou : 213 3ième Avenue, I. Bérubé, Gérant.